

**Chinese B – Standard level – Paper 2**  
**Chinois B – Niveau moyen – Épreuve 2**  
**Chino B – Nivel medio – Prueba 2**

Tuesday 9 May 2017 (morning)

Mardi 9 mai 2017 (matin)

Martes 9 de mayo de 2017 (mañana)

1 h 30 m

---

**Instructions to candidates**

- The Simplified version is followed by the Traditional version.
- Do not open this examination paper until instructed to do so.
- Choose either the Simplified version or the Traditional version.
- Choose one task. Each task is worth **[25 marks]**.
- The maximum mark for this examination paper is **[25 marks]**.

**Instructions destinées aux candidats**

- La version simplifiée est suivie de la version traditionnelle.
- N'ouvrez pas cette épreuve avant d'y être autorisé(e).
- Choisissez ou la version simplifiée ou la version traditionnelle.
- Choisissez une tâche. Chaque tâche vaut **[25 points]**.
- Le nombre maximum de points pour cette épreuve d'examen est de **[25 points]**.

**Instrucciones para los alumnos**

- La versión simplificada es seguida por la versión tradicional.
- No abra esta prueba hasta que se lo autoricen.
- Elija la versión simplificada o la versión tradicional.
- Elija una tarea. Cada tarea vale **[25 puntos]**.
- La puntuación máxima para esta prueba de examen es **[25 puntos]**.



**Chinese B – Simplified version**

**Chinois B – Version simplifiée**

**Chino B – Versión simplificada**

从下列题目中选择一题作答。字数在 300 字— 480 字之间。

**1. 文化的多样性**

你在一个说中文的大城市里住了几个月，在一次假期中，你去了一个乡下地方。在那儿，你注意到很多人的生活习惯跟大城市的不太一样。写一篇日记，谈谈城市和乡下的生活习惯有什么不同和自己的感受。

**2. 风俗与传统**

你正在一个说中文的城市旅游，刚好想起你一个好朋友的生日快到了。你决定买当地的特产寄给朋友，并附上一封信告诉他 / 她这份生日礼物有什么特别，同时也说明你为什么选这份礼物。写这封信。

**3. 健康**

最近你的很多朋友都感冒了，为了不让更多学生感冒，请在学校网站写一个如何避免感冒的说明(操作步骤说明)。

**4. 休闲**

你最近迷上了一部很受欢迎的电视连续剧。在校刊上发表一篇评论，谈谈这部连续剧吸引人的地方，以及什么地方不太合理。写这篇评论。

**5. 科学与技术**

作为校刊的记者，你要采访一位热爱教科学的老师。请他 / 她谈谈为什么喜欢教科学，还有科学能带给年轻人什么正面的影响。写这篇采访稿。

**Chinese B – Traditional version**

**Chinois B – Version traditionnelle**

**Chino B – Versión tradicional**

從下列題目中選擇一題作答。字數在 300 字— 480 字之間。

**1. 文化的多樣性**

你在一個說中文的大城市裏住了幾個月，在一次假期中，你去了一個鄉下地方。在那兒，你注意到很多人的生活習慣跟大城市的不太一樣。寫一篇日記，談談城市和鄉下的生活習慣有什麼不同和自己的感受。

**2. 風俗與傳統**

你正在一個說中文的城市旅遊，剛好想起你一個好朋友的生日快到了。你決定買當地的特產寄給朋友，並附上一封信告訴他 / 她這份生日禮物有什麼特別，同時也說明你為什麼會選這份禮物。寫這封信。

**3. 健康**

最近你的很多朋友都感冒了，為了不讓更多學生感冒，請在學校網站寫一個如何避免感冒的說明(操作步驟說明)。

**4. 休閒**

你最近迷上了一部很受歡迎的電視連續劇。在校刊上發表一篇評論，談談這部連續劇吸引人的地方，以及什麼地方不太合理。寫這篇評論。

**5. 科學與技術**

作為校刊的記者，你要採訪一位熱愛教科學的老師。請他 / 她談談為什麼喜歡教科學，還有科學能帶給年輕人什麼正面的影響。寫這篇採訪稿。